

**HOTĂRÂRE**  
**privind aprobarea a actului adițional la contractul de închiriere nr. 12294 din 22.07.2021**  
**încheiat între Municipiul Rădăuți și Asociația Lavida**

Consiliul local al Municipiului Rădăuți, Județul Suceava;

Având în vedere:

- cererea înregistrată cu nr. 5997 / 06.04.2022, a Asociației Lavida, cu sediul în Municipiul Rădăuți, str. Calea Cernăuți, nr. 114, împreună cu solicitarea d-lui Mihalescu Dumitru de înființare a unui birou pentru desfășurarea activității de consul onorific al Republicii Coreea;
  - contractul de închiriere nr. 12294 din 22.07.2021, încheiat între Municipiul Rădăuți și Asociația Lavida;
  - referatul de aprobare prezentat de primarul municipiului, înregistrat cu nr. 98719/04.04.2022;
  - raportul de specialitate ale Direcției economice, înregistrat cu nr. 98719/04.04.2022;
  - rapoartele de avizare ale comisiilor de specialitate din cadrul Consiliului Local al Municipiului Rădăuți, înregistrate cu nr. 98733 și 98734 din 13.04.2022, respectiv nr. 98730 din 12.04.2022;
- În temeiul prevederilor art. 108 lit. c), art. 129 alin. (2) lit. c) și alin. 6 lit. b), ale art. 139 alin. (3) lit. g) și art. 297 alin (1) lit. c) din O.U.G nr. 57 / 2019 privind Codul administrativ;

**HOTĂRĂȘTE:**

**Art.1.** Se aprobă încheierea Actului adițional nr. 1 la contractul de închiriere nr. 12294 din 22.07.2021, încheiat între Municipiul Rădăuți și Asociația Lavida, conform anexei, care face parte integrantă din prezenta hotărâre;

**Art.2.** Se împuternicește primarul Municipiului Rădăuți să semneze actul adițional, în forma prezentată în anexă.

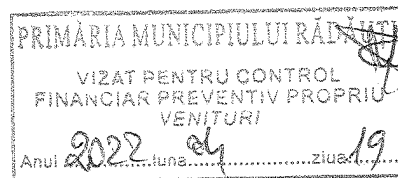
**Art.3.** Primarul municipiului, prin aparatul de specialitate al acestuia, se însărcinează cu ducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri.

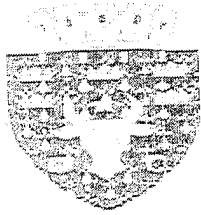
**Presedinte de ședință,  
Consilier local,  
Țarevici Cezar Ciprian**



**Contrasemnează pt. legalitate,  
Secretar general al municipiului,  
Sofroni Marinică**

Rădăuți, 14.04.2022  
Nr. 104





ROMANIA JUDEȚUL SUCEAVA  
MUNICIPIUL RĂDĂUȚI

Primăria/Consiliul local [www.primariaradauti.ro](http://www.primariaradauti.ro)  
Str. Piața Unirii, nr. 2-4, Municipiul Rădăuți, Județul Suceava, cod 725400

Primar: [primar@primariaradauti.ro](mailto:primar@primariaradauti.ro)  
Contabilitate: [contabilitate@primariaradauti.ro](mailto:contabilitate@primariaradauti.ro); Comp. Juridic: [juridic@primariaradauti.ro](mailto:juridic@primariaradauti.ro)  
Impozite și taxe: [impozite@primariaradauti.ro](mailto:impozite@primariaradauti.ro); Control Comercial: [comercial@primariaradauti.ro](mailto:comercial@primariaradauti.ro)  
Comp. Urbanism: [urbanism@primariaradauti.ro](mailto:urbanism@primariaradauti.ro); Director Tehnic: [directortehnic@primariaradauti.ro](mailto:directortehnic@primariaradauti.ro)  
Cod fiscal: 4244148 Banca: Trezoreria Rădăuți

Anexa la H.C.L. nr. 104/2022

ACT ADIȚIONAL nr. 1 din \_\_.04.2022  
la contractul de închiriere nr. 12294 din 22.07.2021

MUNICIPIUL RADAUTI, cu sediul în Rădăuți, str. Piața Unirii nr.2-4, telefon 0230-561140, cod fiscal 4244148, având contul curent: RO18 TREZ 5952 1A30 0530 XXXX, deschis la Trezoreria Municipiului Rădăuți, reprezentată prin Loghin Bogdan Andrei, având funcția de primar, în calitate de proprietar/ administrator - locatar, pe de o parte,

și

ASOCIAȚIA LAVIDA, cu sediul în Municipiul Rădăuți, județul Suceava, str. Calea Cernăuți nr. 114, camera 11, Codul de înregistrare fiscală 24016608, cont nr. RO74 BTRL 0340 1205 M158 37XX, deschis la Banca Transilvania, reprezentată prin Mihalescul – Grigore Ovidiu, având funcția de președinte, în calitate de locatar,

au convenit să încheie prezentul act adițional la contractul de închiriere nr. 12294 din 22.07.2021, pentru închirierea imobilului cu nr. cadastral 31043-C1-U5 (nr cad. vechi 102/10), împreună cu cota de 11697/50000 din teren, din C.F. 31043-C1-U5 (CF vechi 31043) a Municipiului Rădăuți, având suprafața utilă de 60,86 mp, situat în Municipiul Rădăuți, str. Piața Unirii nr. 55, cu următorul conținut:

**Art.unic:** Se modifică și se completează **Punctul 9 – Subînchirierea și cesiunea, după cum urmează:**

9.1 Cedarea drepturilor rezultând din prezentul contract, subînchirierea totală sau parțială, sau utilizarea acestor drepturi în cadrul unei asocieri în participațiune, este posibilă doar cu acordul prealabil al locatorului.

9.2 Locatorul își dă acordul cu privire la cedarea folosinței unei cote - părți din spațiul care face obiectul prezentului contract de închiriere, în vederea deschiderii unui birou pentru desfășurarea activității d-lui Mihalescu Dumitru, în calitate de consul onorific al Republicii Coreea.

Celelalte clauze rămân nemodificate.

Prezentul act adițional modifică și completează contractul de închiriere nr. 12294 din 22.07.2021 începând cu data de \_\_.04.2022.

Incheiat în 2 exemplare la data de \_\_.04.2022, dintre care un exemplar pentru locatar și unul pentru locatar.

Locator,  
MUNICIPIUL RADAUTI

Primar, Loghin Bogdan Andrei

Șef serviciu impozite și taxe, Silviu Ursescu

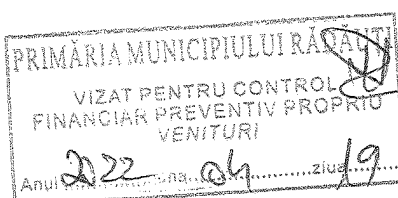
Consilier juridic, Ungurean Maria

Întocmit, Cazac Ileana

Locatar,  
ASOCIATIA LAVIDA

Președinte,

Mihalescul – Grigore Ovidiu



Președinte de ședință,  
Consilier local  
*Cezar Ovidiu Mihalescu*

Secretar al municipiului,  
Marinică SOFRONI

